

# 澀川 Style

遊玩澀川篇



從市區到這只需 80 分鐘。  
充滿自然氣息的療癒場所。



伊香保温泉石塀宿 MAP E-2

磐川温泉  
石塀宿



魅力十足的 潤川。



不論大人  
或小孩  
都可盡情玩樂

## 戶外篇



為了讓大家可以在灘川市玩得開心，我們規劃了玩樂路線！  
請盡情在廣闊的大自然和溫泉氣氛滿點的石段街中渡過愉快的時光吧！

伊香保溫泉觀光宣傳隊長  
石段君

灘川  
吃溫玩福

# 灘川伊香保溫泉觀光協會推薦的 玩樂路線 1

AM  
9:00

體驗泛舟



泛舟是指使用日文被稱為 Rafuto 的特殊橡皮艇往河川下游漂流的休閒運動。盡情感受灘川市的大自然風光吧！

### 【攜帶物品清單】

- 泳衣或下半身的替換衣物
- 浴巾
- 泳鏡（有戴隱形眼鏡者）
- 保險證等

### 【洽詢單位】

GREEN DISCOVERY

TEL 0279-33999

建議和家人一同前往的時間：7月～8月

MAP C-6

SPLASH 赤城

TEL 0278-13337

建議時間：4月中旬～6月中旬

MAP D-6

PM  
1:00

## 水澤烏龍麵

五德山水澤觀世音的門前約1公里處，日本三大烏龍麵之一的「水澤烏龍麵」的店家林立。請務必品嚐！

詳情請洽造川伊香保觀光協會。

TEL 0279-02-3151 MAP E-2



## 漫步伊香保石段街

伊香保溫泉街的主街道。石頭臺階的兩旁林立著溫泉旅館、名產店及射擊場。洋溢著滿滿溫泉氣氛。



PM  
2:30

MAP E-2

18~19頁  
勝宿天國樂  
GO!

可以和家人一起渡過美好時光

## 美食篇



潤川吉祥物  
KONCHAN

不論大人或小孩都可以在旅行地點盡情玩樂的行程。大家可以玩在一起、吃美食、暢遊潤川市！

潤川  
吃遍玩福

# 潤川伊香保溫泉觀光協會推薦的 玩樂路線 2

AM  
10:00

## 摘採美食

一年四季都可品嚐到當季的水果。不想試試看盡情品嚐現採的當季水果嗎？

### 【洽詢單位】

草莓(1月上旬～5月下旬)

伊香保綠色牧場 TEL 0120-015335

子持觀光草莓園 TEL 0279-5519

桜觀光草莓協會 TEL 0279-8941

櫻桃(6月中旬～7月中旬)

赤城町櫻桃研究會 TEL 0279-8941

北橘果樹協會(也有藍莓和蘋果) TEL 0279-2116

子持水果公園協會 TEL 0279-3622

藍莓(6月下旬～8月下旬)

赤城藍莓協會 TEL 0279-8941

小野上果實研究會 TEL 080-8914-5727

子持水果公園協會 TEL 0279-3623

蘋果(9月上旬～11月下旬)

赤城蘋果協會 TEL 0279-8941

潤川市果樹園藍協會/子持蘋果組合 TEL 0279-3511

# 伊香保綠色牧場

AM  
11:30

在綠意盎然的自然環境中，除了可以親近各種動物之外，還有餵食飼料，擠奶，騎迷你馬等體驗的牧場。請和家人一同前來遊玩！



## 【洽詢單位】

TEL 0120@5335 (免付費電話)

TEL 0279@5335 (MAP E-3)

## 豐秋蕎麥麵

使用本地蕎麥粉的「豐秋蕎麥麵」可以在行幸田農產品直銷站併般的「行幸田蕎麥麵工房」品嚐的到。也可以在這裡體驗做蕎麥麵。

## 【洽詢單位】

行李田蕎麥麵工房 TEL 0279@33981

(MAP E-5)

PM  
2:00

## 溫川的魚梁 (6月下旬~9月下旬)

溫川有兩處魚梁，可以邊欣賞清澈的河流景色邊品嚐新鮮的香魚料理。

## 【洽詢單位】

綾戶魚梁 TEL 0279@33339

不開放的季節 TEL 0279@77763

(MAP E-7)

落合魚梁 TEL 0279@1878

不開放的季節 TEL 0279@1537

(MAP E-5)

前往第8~11頁  
的公園 GO!

## 地 酒



使用赤城山西南山麓的清澈地下水所釀造的地酒受到許多人的喜爱，愛喝的人很多。另外，全年無休的觀光酒廠，一年四季都可以到酒廠參觀。

洽詢單位

觀光酒廠(株)

TEL 0279@3911

MAP G-6



## 湯之華美人乳液&凝膠



「小野上溫泉」是知名的美人之湯，大量使用其天然溫泉成分所調配出的乳液和保濕凝膠清爽不黏膩可預防乾燥。仔細觀察的話會發現肌膚變得柔潤滑順。

洽詢單位

小野上溫泉中心

TEL 0279@2611

MAP G-1

## 在地物產振興 澀川的

### 創作木偶



約 7 成的創作木偶是由群馬縣所生產。  
澀川地區也有很多創作家活躍中。

澀川站前的直銷商店開幕了！  
**澀川名產品中心「澀產」**



洽詢單位 TEL 0279@2423

MAP F-5



澀川地區物產振興協會  
事務局長 後藤先生

## 馬鈴薯燒酒 草莓利口酒



使用子持地區特產的馬鈴薯及  
草莓，然後用赤城山腳下的天  
然水所釀造出的酒。

洽詢單位

道之胖子持

TEL 0279@6600

MAP D-5

# 湯之花饅頭



伊香保溫泉是茶褐色薄皮溫泉饅頭的發祥地。被稱為「湯之花饅頭」的饅頭在石段街兩旁或沿著隧道有許多販賣店。

## 烤饅頭



「烤饅頭」是裹上甜鹹的味噌醬汁後串烤的上州名產。味道簡單美味，是群馬縣民心中第一名的鄉土料理。

洽詢單位

小竹烤饅頭總本店(有)

TEL 0279-81071 MAP E-5

## 協會的推薦！

# 名產清單

## 蒟蒻製品



蘆川市以日本頂級蒟蒻的高生產量為自豪。各式各樣的蒟蒻製品豐富了市民的餐桌。

洽詢單位

生方農園

TEL 0279-832033 MAP C-8

洽詢單位

子持食品(株)

TEL 0279-83659 MAP E-5

## 水果產品



冬天和春天是草莓，夏天是藍莓，秋天則是蘋果。整年都可以挑選水果的蘆川市的水果加工製品也是相當美味。

洽詢單位

KIMICHAN 蘿果園

TEL 0279-87524

MAP E-7

洽詢單位

須田草莓園

TEL 0279-88473

MAP E-5

捐獻給

「故鄉納稅制度」的人我們將會贈送蘆川市的特產。



伊香保溫泉觀光宣傳隊員  
石皮君

起伏多  
散發其

子

適合攀爬的用  
所需時間：約  
停車場：參  
交：參

1296m  
適合健腳者

# 來澀川 爬山吧！

爬完山後可以去  
19頁的

往「子持之湯」

子持山有屏風岩及獅子岩等很多景點。鐵鍊及繩索區很多，所以請做好準備後再來爬山吧。

爬完山後，不善從  
喝一座山，只要開車  
20分鐘左右就可以  
抵達可當日往返的溫泉，  
讓溫泉療癒疲憊的  
身體，洗滌身心靈！



觀光課負責人 二宮

帽子◆

高溫的紫外線會很強，所  
以戴好帽子去森林。

好活動的服裝◆

白色的衣物容易變黃，所  
以為了適合氣溫易降，選  
穿著蓄熱的服裝。  
請在背包中放置防曬的衣  
物。

手套◆

攀岩石器時會用到

手杖◆

攀岩的手杖比腳杖長，可  
以抵擋攀岩的負擔。



雨具◆

攀岩會下雨，  
可以減少突然遇到雨  
生變動的機會。

鞋子◆

最好是穿着登山鞋，或  
是高筒合腳的運動鞋。



## 背包裡要放入的東西

◆雨具

雨傘或雨衣。

◆水和食物

儲備數的補充水分。

肚子餓時，最好是  
有可以簡單且方便進食的零

食零食。

◆地圖

可以知道規定攀岩路線的東西。

如果有指南針的話最好。

◆毛巾

擦汗巾。

許多的地  
形發其魅力

# 子持山

(MAP A-5)

的月份：7月

①從登山道入口開始大豐木→山頂→獅子岩→

屏風岩→山道入口 約4小時

②登山道入口可供15輛

營地。若用露營車前35分鐘

從農田中香保空地出

露車約40分鐘



①從面向登山道入口左邊有鋪設整理的路徑開始進山。沿著河川攀爬。



②走一小段就會到達大豐水的分岔點。從這裡開始是吃力的斜坡。



③利用繩索一步一步的走過岩石區。



④抵達山頂！可惜的是被樹林擋住看不到沼川那一側。但是可以眺望沼田側。



⑤邊下山邊往獅子岩方向。



終點



⑥順著杉林的彎曲路徑往山下走  
就可以抵達巨大的屏風岩。  
這裡就是登山道入口(終點)。



⑦獅子岩上方是一片廣闊的樹海。有一點讓人心驚的景色。



⑧向上攀爬。利用鐵鍊順著岩壁往上攀爬。小心不要滑倒。

開始



① 登山道入口。一開始要蛇行穿梭在樹林間。



② 走上一小段後就可抵達  
杉林。按照貼在樹上的  
指示。



④ 到山頭前有「男坡」  
和「女坡」的分歧點。  
男坡的岩石區比較  
多、比起來女坡就  
比較平緩。但是不  
管選哪條路徑時間  
都不會相差太多。

1201m  
適合家庭

不論是健行  
或是認真的爬山都可以盡興

## 十二岳

MAP A-2

適合攀爬的月份：8月  
所需時間：健人適訪主登山口到山頂來回  
約3小時30分  
停車場：登山道入口旁停75輛  
交通工具：從JR小野上站  
開車約10分鐘

除了這次攀爬的路線外，還有從小野上溫泉站逐一攀爬十二岳、中之岳、小野子山、雨乞山後走下山到小野山站，約8小時的健腳路線。



③ 依照分歧點的指示牌往十二岳方向走。



⑤ 女坡的最後一段有崎嶇區。

終點



⑥ 不巧碰上陰天，晴天的話  
一眼望過去就可以看到上  
信越山群。

爬完山後可以去  
1B 頁的

往「小野上溫泉  
幸之湯」



開始

1194m  
適合家庭

愛爾靈山雖好家喜愛，景色壯麗的山群

# 水澤山

MAP S-F-2

適合攀爬的月份：11月

所需時間：登山道入口到山頂來回 約 4 小時

所車場：水澤觀音停車場可供 400 輛

車：從 JR 高崎站搭乘「往伊香保溫泉」的巴士

〔水澤觀音站〕下車

乘車約 30 分鐘

①從登山道入口走沒多  
久就可以看到整理過的  
木階，順著往上走。



②中間點的「休憩石」是休息的據點。在  
這邊補充一點水分吧。



③靠著繩索的支撐攀爬過岩石區往上。

⑤經過石廟後，  
離山頂就不  
遠了。



④爬上坡道後就會看到一整列的石像在迎接。面對石像  
右邊是眺望台，左邊是往山頂的路徑。



⑥壯觀的 360 度全景！  
山群連綿不斷，極其壯  
闊。

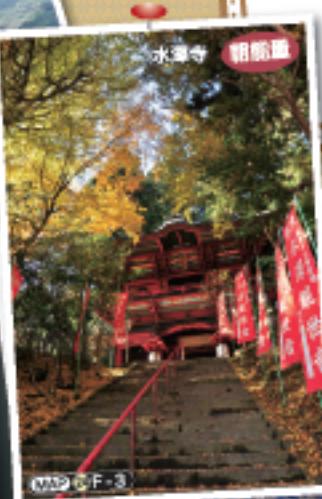
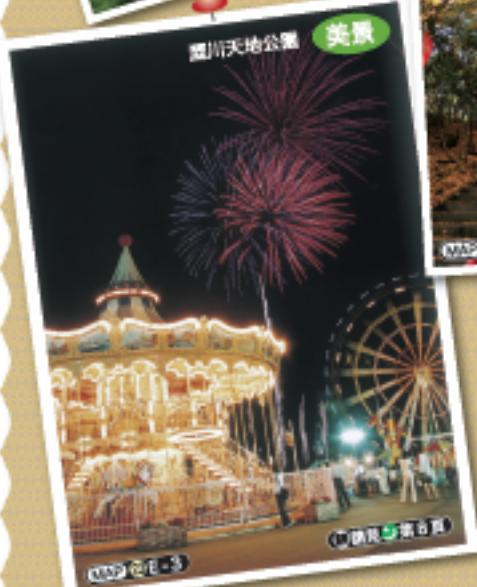
爬完山後可以去  
逛 19 頁的

往「名湯 伊香保」



終點

# 美景・朝景 景點



# 能量 邁進吧

帶著相機  
前往美景及能量景點  
出發!!

記者公關係  
負責人：坂田





# 當日往返溫泉



到山川河流遊玩之後，或是觀光完要回  
宿時，何不順道到瀬川市的當日往返溫泉，  
優閒的消除旅行的疲累呢？

伊香保露天溫泉 (CP ©F-2)

※為了拍攝所以圖皆浴巾

# 選擇適合自己的溫泉吧！



## 選澤溫泉



### 依據溫泉的功效來選擇

溫泉的水質有很多種。溫泉水質不同，對身體的療效也不同，所以考量自身的症狀後，選擇適合自己的溫泉吧！

請參考下頁的溫泉水質一覽。

觀光後會有溫川當天回來溫泉的水質詳細介紹！



### 依同行者來選擇溫泉

不同的溫泉設施，有各種不一樣的溫泉。依據同行者來選擇合適的地點吧！

○附浴室的包廂

→小野上溫泉幸之湯

○有無障礙空間

無障礙空間的包廂浴池

→北橋溫泉坂東之湯



### 依觀光地點來選擇

溫川市除了有 Artenade、還有公園以及可以在大自然中漫步的觀光設施！還可以輕易的在可當日往返的溫泉中舒解疲憊的身軀，讓身心都獲得放鬆！

請看下一页！



# 依據溫泉的水質來選擇溫泉吧！

point 2

## 選澤溫泉

雖然說都是溫泉，但是並不是所有的溫泉都是一樣的。溫泉的水質依據主要成分的不同可以分為 9 種。

溫川市的溫泉多是單純溫泉、氯化物泉、

硫酸鹽泉和碳酸氫鈉泉。

每個溫泉的功效都不同，所以請考量自身的症狀後，參考溫泉水質一覽來選擇吧！

### 溫川市的溫泉水質的主要種類

溫泉水質名稱	溫泉的特徵	功效
單純溫泉	無色透明無味，刺激性低。	病後恢復期的靜養及手術後的療養等
氯化物泉（食鹽泉）	有著絕佳保溫效果的溫泉。適合高齡者。	筋肉痙攣、關節炎、椎間盤、扭傷、手腳冰冷及慢性婦女病等
硫酸鹽泉（石膏泉、芒硝泉、正苦味泉）	可預防動脈硬化，避免中風的溫泉。	高血壓、動脈硬化、糖尿病及慢性皮膚病等
碳酸氫鈉泉（重曹泉、重碳酸土酸泉）	水質摸起來有滑潤感，泡完後會感到涼爽。	瘤風、糖尿病、肝病、膽結石及慢性膽囊炎等

### 其他溫泉水質的種類

溫泉水質名稱	溫泉的特徵	功效
二碳酸泉（碳酸泉）	會在皮膚表面呈現小氣泡的溫泉。	高血壓、動脈硬化、運動麻痺、筋肉疼痛及關節痛等
鐵泉（含鐵及銅的溫泉）	湧出時無色透明，接觸到空氣後會變成褐色。	貧血、慢性消化道疾病、痔瘡、筋肉疼痛及關節痛
硫酸泉（硫酸氫泉）	硫酸氫特有的臭味。屬刺激性強的溫泉水質。	高血壓、動脈硬化、慢性皮膚病及慢性婦女病等
酸性泉（明礬泉）	對肌膚刺激性強。	慢性皮膚病及慢性婦女病等
放射能泉	有助於從尿液中排出尿酸，所以被稱為瘤風之湯。	高血壓、動脈硬化、慢性皮膚病及慢性婦女病等

位於壯麗的赤城山麓，  
周圍盡是優美的景色，  
視野良好的露天溫泉和  
寬闊的浴池，  
讓心靈得到最大的滿足。



烏托邦赤城 大島小姐



## 烏托邦赤城

**【種類】**草藥溫泉(薰衣草、檸檬草高溫溫泉)  
**【功效】**神經痛、肌肉痙攣、骨質疏鬆及慢性身體倦怠等

**地 址** 埼玉縣飯能市飯能850-3  
**電 話** 0279-55-4125  
**營業時間** 平上10點~晚上10點(世界時間只到晚上6點為止)  
**公 休 日** 逢星期二(例假日不休)(月二日公休)  
**費 用** 大人500日圓/兒童300日圓

(MAP E-G-6)

離地面15米  
可以360度的觀收  
四季景色變化  
一眼望去可以看到  
赤城及榛名山群  
以及壯闊的關東平原，  
不愧是  
天空的溫泉。



Skytherme社川 小瀬小姐

位於利根川河畔，  
稻田城遺跡旁  
的溫泉設施。  
一眼望去可看到榛名山  
及秋父山群，  
能飽覽壯闊的景觀。



坂東之湯 澤田小姐



## 北橋溫泉 坂東之湯

**【種類】**含氯化鈉及鈉硫酸化物溫泉  
**【功效】**神經痛、肌肉痙攣、胃炎病及五十肩等

**地 址** 埼玉市北橋町下原田605-5  
**電 話** 0279-62-1126  
**營業時間** 平上10點~晚上10點  
**公 休 日** 逢星期四(4月連休二日、國慶節翌日休館日除外)  
**費 用** 大人800日圓/兒童200日圓(12歲)

前往！



## 温泉 湯

是有名的  
「美人之湯」，泡完之後  
肌膚會非常光滑。  
是對皮膚相當溫和的  
溫泉。



小野上溫泉 前原小姐



## 小野上溫泉幸之湯

**【種類】**含氯化鈉的氯化物溫泉  
**【功效】**神經痛、肌肉痙攣、胃炎病及五十肩等

**地 址** 鶴川市村上305-2  
**電 話** 0279-59-2611  
**營業時間** 平上9點~晚上10點(受限制時只到晚上6點為止)  
**公 休 日** 春節(2月18日~2月20日)、夏季(7月1日~7月3日)  
**費 用** 大人4100日圓/兒童2500日圓

## 白井溫泉 子持之湯





鄰近伊香保溫泉源泉的  
伊香保露天溫泉，  
對慢性婦女病等  
有不錯的療效。  
作為「子寶之湯」  
而聲名遠播。

## 伊香保露天風呂

MAP D-2

**功效** 健康風呂(中性低礦化溫泉)

**功效** 井噴泉、溫水溫泉、輕鬆舒緩溫泉及飲食水冷泉

地 址 龍川市伊香保伊香保681

電 話 0279-72-2488

營業時間 4月~9月:早上7點~晚上7點

10月~3月:早上10點~晚上6點

公 休 日 每星期日10時半起至次日10時半(例假日照常營業)

票 用 大人450日圓/兒童200日圓



伊香保露天溫泉 長谷川先生

## therm澀川

MAP D-1

**功效** 含鈉化學質的氯化物氯泉

**功效** 神經痛、肌肉痙攣、關節炎及五十肩等

地 址 龍川市平田3129-1

電 話 0279-20-1125

營業時間 平上3點~晚上10點(受限制時只限晚上8點之後停止)

公 休 日 每星期日10時半起至次日10時半(例假日照常營業)

票 用 大人510日圓/兒童300日圓



和烏托邦赤城  
相鄰的溫泉設施。  
利用三波石所打造出來的  
鶴齋風石造溫泉，  
是使用不加水的優質  
溫泉水源。

## 赤城の湯 親近之家

MAP D-6

**功效** 基於溫泉泉質低礦化溫泉(高溫泉)

**功效** 井噴泉、溫水溫泉、各項浴池及溫泉飲食室

地 址 龍川市赤城町鶴島1-65-3

電 話 0279-56-2125

營業時間 早上7點~晚上10點(受限制時只限晚上8點之後停止)

公 休 日 每個月第2個禮拜三(8月無公休)

票 用 大人300日圓/兒童150日圓



親近之家 高橋小姐

道之驛子持  
裡的溫泉設施。  
設施內的溫泉水  
是直接從溫泉頭引入。  
收費實惠。  
是當地相當受  
歡迎的溫泉。



## 湯

MAP D-1

**功效** 健康溫泉(弱礦化低礦化溫泉)

**功效** 井噴泉、溫水溫泉、關節炎及五十肩等

地 址 龍川市平田3056-17

電 話 0279-24-6525

營業時間 平上3點~晚上9點(受限制時只限晚上8點30分後停止)

公 休 日 每星期日10時半起至次日10時半(例假日照常營業)

票 用 大人250日圓/兒童150日圓(1小時)

子持之湯  
生方先生

## 石段之湯

MAP E-2

**功效** 健康溫泉(中性低礦化溫泉)

**功效** 井噴泉、溫水溫泉、愛心溫泉及

慢性疾病及手腳冰冷等

地 址 龍川市伊香保町伊香保36

電 話 0279-72-4526

營業時間 6月~10月:早上5點~晚上8點

11月~3月:早上7點~晚上8點30分

公 休 日 每星期日10時半起至次日10時半(例假日照常營業)

票 用 大人410日圓/兒童200日圓

石段之湯 林先生

藝術的散步道

# Artenade



和瀧川有淵緣的已故雕刻家・  
桑原巨守的作品經常性展示中。  
其他才華洋溢的藝術家的展覽  
在規劃中。

●洽詢單位 TEL 0279-83215

Artenade的意思是「藝術  
的散步道」。瀧川站週邊到  
伊香保溫泉這一段 9 公里長  
的縣道，沿途有 8 個眼光級  
路林立(另外 2 個設施是伊  
香保綠色牧場和瀧川天空樂  
園)。



Artenade的吉祥物  
Artie

展示竹久夢二、小林嘉一等現代日本畫家的作品，也有舒解疲勞的足湯。

●洽詢單位 TEL 0279-93226



### 伊香保保科美術館

MAP D-E-2

### 德富蘆花記念文學館

展示許多以小說「不列」而聞名的耐治文豪・德富蘆花的貴重遺物和遺稿。

●洽詢單位

TEL 0279-92237

MAP D-E-2

徒步6分鐘  
原木山公園



### Hara Museum Arc

MAP D-E-3

19世紀末到20世紀初的新藝術時期的代表性玻璃工藝藝術家 Émile Gallé, Walter 及 Daum Frères 等人的作品也經常性展示中。

●洽詢單位 TEL 0279-91101



### 群馬玻璃工藝美術館

MAP D-E-3

伫立在綠色草原上的現代建築(建築師磯崎新所設計)是這間美術館的特色。做為原美術館(東京都品川區)的分館，介紹許多國内外優秀美術作品和包含國寶和重要文化財在內的古老美術作品。

●洽詢單位 TEL 0279-96585



Artenade的全部設施都可以進入  
一票玩到底的優惠票!!

大人 5,850日圓⇒2,500日圓

兒童 3,600日圓⇒1,500日圓

購票日起一年以內有效

Artenade的8個設施的入場費合計，大人原本要5,850日圓，優惠票只要2,500日圓，兒童原本要3,600日圓，優惠票只要1,500日圓。折扣非常多，是非常划算的票券。請務必多加利用!! ●返還地點 Artenade 的8個設施



瀧川市有許多的活動，  
整年不間斷！季節不同，  
玩法也不同♪

請務必到瀧川市來參加  
各種的活動，見識瀧川市  
每個不同季節的風情！

# 活動行事曆

瀧川市整年都有  
各式各樣的活動，  
不勝枚舉！

## 瀧川市活動行事曆

季 節	活動內容	當季可採採的水果			
		草莓	櫻桃	藍莓	蘋果
1月	中旬	新年賀市			
2月	上旬	水澤觀世音節分消災祈福法會			
3月	上旬	石段女兒節			
4月	上旬	綜合公園櫻花祭			
	中旬	前橋 / 瀧川市馬拉松			
	下旬	白井宿八重櫻花祭			
	下旬	小野上溫泉祭			
5月	中旬	清流祭			
6月	中旬	宮田螢火蟲祭			
	中旬~7月中旬	小野泡紫陽花祭			
7月	上旬	伊香保旅遊感謝日			
	下旬	瀧川杜鵑祭			
8月	上旬	伊香保夏威夷節			
	上旬	橋古里祭			
9月	(隔年一次)	瀧川山車祭(花車)			
	18日~20日	伊香保祭			
10月	下旬	行幸田藝麥穗祭			
	下旬	繩文祭			
	下旬~11月上旬	河鹿橋點燈			
11月	下旬	赤城親近祭			
	下旬	橋竹子祭典			
	上旬	全國創作木偶美術展 in 瀧川			
12月	下旬	日本中心瀧川道路接力賽			
	下旬~1月下旬	瀧川市光之祭典			
12月	下旬	萬井峯遺跡馬拉松			



前橋 / 瀧川市馬拉松



清流祭



小野泡紫陽花祭



河鹿橋點燈



瀧川市光之祭典

Traffic Information

# 交通指引

交通方面出乎意料地  
便利的澀川市



## 澀川市



### （交 通）

#### ■搭乘 JR 的話（最近的站是 JR 澀川站）

上越新幹線：東京站 - 高崎站 車程約 55 分鐘

上越新幹線：新潟站 - 高崎站 車程約 70 分鐘

北陸新幹線：長野站 - 高崎站 車程約 50 分鐘

在來線：高崎站 - 澀川站 車程約 25 分鐘

：上野站（搭乘特急的話）- 高崎站 - 澀川站  
車程約 110 分鐘

#### ■開車的話（最近的交流道是群越高速公路的伊香保交流道）

群越高速公路駒場交流道下 103km

群越高速公路新潟西交流道下 194km

北陸東高速公路水戶交流道下 161km

上信越高速公路長野交流道 150km

澀川市位於日本及群馬縣中心的肚臍位置，因此有「澀川肚臍祭」及「肚臍之都宣言」等活動。



群馬縣的吉祥物「群馬熊」

# 索引

名稱	頁	地圖	地點	住 址	電 話
赤城之湯 親近之家	19	37	D-6	濱川市赤城町敷島165-3	0279-56-2125
赤城藍莓協會 (JA赤城橘赤城農業經營中心)	6				0279-56-8941
赤城町櫻桃研究會 (JA赤城橘赤城農業經營中心)	6				0279-56-8941
赤城蘋果協會 (JA赤城橘赤城農業經營中心)	6				0279-56-8941
鏡戶魚梁	7	7	A-7	濱川市赤城町棚下492	0279-56-3339 ■0279-56-7763
有馬地區的農田和電車	15			濱川市有馬地內	
Artenade	20				
伊香保溫泉石段街	2,5	1	E-2	濱川市伊香保町伊香保	
伊香保溫泉~棲名湖間	14				
伊香保綠色牧場	6,7	5	E-3	濱川市金井2844-1	■0279-81-5335 0279-24-5335-95
伊香保神社	15	30	F-2	濱川市伊香保町伊香保2	
伊香保保科美術館	21	43	E-2	濱川市伊香保町伊香保211-1	0279-72-3226
伊香保露天溫泉 (伊香保露天風呂)	16,19	32	F-2	濱川市伊香保町伊香保581	0279-72-2488
石段君	4				
石段之湯	19	36	E-2	濱川市伊香保町伊香保36	0279-72-4526
生方農園	9	15	C-6	濱川市上白井2165	0279-53-2033
落合魚梁	7	8	F-5	濱川市北橋町八幡272-2	0279-22-1878 ■0279-25-1937
小野上溫泉幸之湯 (小野上溫泉中心)	8,18	10	C-1	濱川市村上305-2	0279-59-2611
小野上果實研究會 (代表 小野振男)	6				080-8914-5727
小野上地區梯田	15	31	B-2	濱川市村上2239-3附近	
河鹿橋	15	28	F-2	濱川市伊香保町伊香保590附近	
KIMICHAN蘿蔔園	9	13	C-7	濱川市赤城町津久田4029	0279-56-7524
GREEN DISCOVERY (泛舟)	4	3	C-6	濱川市赤城町津久田169	0279-56-3999
群馬玻璃工藝美術館	21	41	E-3	濱川市濱川 (明保町)4204	0279-20-1101
小竹烤雞頭總本店 (有)	9	17	F-5	濱川市濱川 (新町)1906-23	0279-22-1071
子持觀光草莓園	6				0279-53-5519
子持食品 (株)	9	16	E-5	濱川市白井990-1	0279-23-3659
子持水果公園協會 (櫻桃/八萬櫻桃園)	6				0279-53-3622
子持水果公園協會 (草莓/井上草莓園)	6				0279-53-3623
子持山	11	18	A-5		
子持蘋果組合 (JA北群濱川北部農業經營中心)	6				0279-53-3511
KONCHAN	6				
商賈製品	9				
佐久發電廠	14	22	F-6	濱川市北橋町真壁地區	
地酒	8				
濱川伊香保溫泉觀光協會	5	2	E-2	濱川市伊香保町541-4	0279-72-3151
濱川市果樹園藝協會 (JA北群濱川北部農業經營中心)	6				0279-53-3511
濱川市美術館 / 梟原巨守雕刻美術館	20	40	E-5	濱川市濱川 (新町)1901-24	0279-25-3215
濱川天地公園	14	23	E-3	濱川市金井2843-3	0279-20-1589
濱川地區物產振興協會	8			濱川市石原80 (市公所觀光課內)	0279-22-2111

## 索引

名稱	頁	地圖	地圖位置	住 址	電 話
濱川的魚樂	7				
翼產	8	11	F-5	濱川市濱川(長塚町)1693-3	0279-26-2423
馬鈴薯燒酒 / 草莓利口酒	8				
十二岳	12	19	A-2		
白井溫泉子持之湯	18	35	D-5	濱川市白井 658-17	0279-24-5526
Skytherme 濱川	19	30	G-6	濱川市半田 3129-1	0279-20-1126
須田草莓園	9	14	E-6	濱川市赤城町櫛 287-1	0279-56-8473
SPLASH 赤城(泛舟)	4	4	D-6	濱川市赤城町櫛 44 露原那年赤城(集合地點)	0279-21-1337
創作木偶	8				
橋之鄉赤城山	14	25	G-6	濱川市北橋町下箱田 606-2	0279-52-2405
橋下蝶戶	15	26	A-7	濱川市赤城町櫛下地區	
橋觀光草莓協會 (JA 赤城橋赤城農業經營中心)	6				0279-56-8941
心動觀景台	15	27	F-2	上之山公園內(濱川市伊香保町伊香保)	
德富蘆花紀念文學館	21	44	E-2	濱川市伊香保町伊香保 614-8	0279-72-2237
豐秋薔薇館	7				
日本香氛博物館	20	39	F-5	濱川市濱川(下鄉)1277-1	0279-24-6686
Hara Museum Arc	21	42	E-3	濱川市金井 2855-1	0279-24-6585
坂東橫	14	21	G-6	濱川市北橋町下箱田地區	
製造酒(株)	8	9	G-6	濱川市北橋町下箱田 380	0279-52-3911
水果產品	9				
故鄉納稅制度	9				
北橋溫泉坂東之湯	18	34	G-6	濱川市北橋町下箱田 605-5	0279-50-1126
北橋果樹協會 (JA 赤城橋農產園藝課)	6				0279-52-2116
北橋町下箱田的櫻花和櫻名山	15			濱川市北橋町下箱田地區	
摘採美食	6				
水澤烏龍麵	5				
水澤寺	14	24	F-3	濱川市伊香保町水澤 214	0279-72-3619
水澤山	13	20	F-2		
道之驛子持	8	12	D-5	濱川市白井 2318-1	0279-50-6600
行幸田薦壽麵工房	7	6	F-5	濱川市行幸田 51-1	0279-25-3981
行幸田的薦壽田	15	29	F-4	濱川市行幸田 1503 附近	
烤握頭	9				
鳥托邦赤城	18	33	D-6	濱川市赤城町宮田 850-3	0279-56-4126
湯之華美人乳液&凝膠	8				
湯之花握頭	9				
泛舟	4				

出版品：濱川Style

出版：濱川市

地址：〒377-8501群馬縣濱川市石原80番地

諮詢單位：0279-22111-0279-26541

URL : <http://www.city.shibukawa.lg.jp/>

出版日期：西元2016年1月





溫泉、歷史、街道、人文…。  
無一不讓人感到溫暖，  
是個魅力無限的城市。





請大家來認識、澀川。

# 節慶祭典 活動

1

# 充滿熱情活力的祭典



## 澀川肚臍節

J 露出肚臍，配合著嗰嚟啲  
嘢♪的吆喝聲跳舞，是代表「肚  
臍之鄉澀川」的一個祭典。

許多人聚集在一起，整個都  
市被熱情活力所包圍，是夏季  
的風情詩。



不只有肚臍舞，也有浴衣(夏季和服)舞  
粗炒熱會場氣氛



大家一起跳好嘢？



縣馬頭的吉祥物  
「前馬腦」(GUNMACHAN)

以代表澀川市的奇祭「澀川  
肚臍節」為首，雄偉壯觀的山車  
(花車)競境祭典「澀川山車(花  
車)祭」，抬著傳統的木桶神輿  
往石段街上面的「伊香保町」，  
伊香保的街道抹上夏威夷紙色  
彩的「伊香保夏威夷節」等，  
各地固有又具豐富特色的各種  
祭典，迎接各位來到澀川市。

### 活動日程

3月	上旬	石階女兒節
4月	下旬	白井宿八重櫻花祭
		小野上溫泉節
7月	下旬	澀川肚臍節
8月	上旬	伊香保夏威夷節
	中旬	澀川山車(花車)祭(兩年舉行)
9月	18日 ～20日	伊香保祭
10月	下旬	橘故鄉節

大太鼓、梅笛、狂暴山車(花車)。一起享受街上充滿活力與熱情洋溢，澀川最熱的夏天！



參加者 真下先生



## 澀川山車(花車)祭



最精彩的亮點就是八幡上坡



各傳説的山車(花車)集結成隊

這是從江戶時代至今傳承下來的傳統祭典。每隔一年舉辦一次，十幾台體重壯闊的「山車(花車)」全數集合，與「狂暴山車(花車)」的暱稱一樣，街道擠得水洩不通，加上充滿舞動感的場景。沿高低差30公尺的陡坡雄壯威武地上八幡坡，再配合特別伴奏一同下八幡坡，為必看的祭典活潑。

在傳統街道殘留下的「宿場街、白井」，每年4月下旬在盛開的八重櫻下舉行祭典。呈現出戰國時代味道的當地志願者組成的武士隊伍與街景相輝映。十分值得一看。穿在身上甲冑當中，有一部分是由參加者們親手製作。

MAP E-5

## 白井宿八重櫻花祭



## 小野上溫泉節

在有「美人湯」之稱的小野上溫泉所舉行，是當地自製的祭典。祭典當天有湯汲式和山車(花車)繞境，還有當地志願者演奏的鄉土文藝「上州小野上溫泉太鼓」。另外，也有從舊小野上村時代開始交流的東京都神津島村的特產銷售等活動。

MAP D-1

# 華麗的祭典，活動



## 伊香保夏威夷節



夏威夷來到了伊香保。舉辦期間要全國各地熱愛草裙舞的朋友，從夏威夷飛過來表演的正宗「Merrie Monarch」團隊更是錦上添花。



伊香保溫泉觀光宣傳隊長  
石段君（伊香保吉祥物）

瀧川市至今仍保留夏威夷獨立王國時代的歷史古蹟「原夏威夷王公公使別邸（別墅）」，與夏威夷都納結為姊妹市。作為夏威夷傳統文化的介紹和國內草裙舞愛好者集大成的地點，舉辦「伊香保夏威夷節」。精務必報白體驗伊香保溫泉在造形上夏威夷色彩的節慶時期。

### 來住伊香保，體驗夏威夷！

伊香保夏威夷節舉辦期間會以住宿在伊香保的遊客為主，進行豪華贈品抽獎活動。獎品有夏威夷旅遊及伊香保溫泉住宿招待券等。伊香保夏威夷節期間每天都會有抽獎活動，請各位朋友積極報名參加！

## 橘故鄉節～竹與光的遊行盛會～



實行委員會會長 爲谷先生

以作為北橘地區特色的「竹」為主題，展示竹製工藝作品、八木節大會和使用竹太鼓的演奏會，發送竹炭、竹筍鄉土料理品嚐等的活動也一併進行。



2015  
7月4日

(MAP 80F-6)



展出許多竹工藝品



使用竹製樂器的八木節演奏會

是作為使用地區的特產「竹」的「橘故鄉節」的一環所進行光的祭典。夢幻般的光芒使四周光彩奪目。橘故鄉節，有竹太鼓的演奏會，發送使用在北橘地區出產的竹所製成的竹炭等，徵頭徵尾是「竹」的活動。

這是使用當地特產「竹」的光芒祭典，為「柑橘竹之裡節」中的一環。夢幻般的光線點亮四周。竹之裡節是竹太鼓演奏會，分發使用北橘地區出產的竹所製成的竹炭等，徵頭徵尾是「竹」的活動。

每年9月18日到20日舉行的伊香保神社例大祭典。18日以追悼明治時代的文豪，德富蘆花的「蘆花節」開始，有木箱神輿及19日的神社本神輿。抬轎手跟年輕人們，與神輿一邊激烈推擠，一邊向上陡峭的石階遊行，十分值得一看。



### 伊香保祭



### 石階女兒節

在作為伊香保溫泉象徵的石階上，身穿女兒節個人衣裳的可愛「童童娘」登場。「童童娘」是一般公開招募的，看著打扮成「瀧川Style」的這些孩子們，也可能有成為其中的天皇與皇后們的機會呢？

(MAP 8E-2)

# 公園1

# 澀川的遊樂場所好玩去處多



## 澀川天地公園

除了摩天輪，旋轉木馬，小型雲霄飛車等大型遊樂器材外，也有運動廣場等設施，是大人小孩都能玩得盡興的遊樂園。

### ●洽詢單位

TEL 0279@1589

(MAP 10 E-3)



澀川天地公園  
卡通吉祥物  
Sky君

景色出眾！有能享受  
360度大全景的摩天輪及  
旋轉木馬，小型雲霄飛車  
等16種遊樂設施以外，巨  
大迷宮和運動廣場等。  
是小孩大人也能玩得盡興的  
遊樂園。邀請您全家一起  
來玩吧！

開園時間 9:00~17:00  
10:00~16:00 (11月~2月)

進場費 ●大人 500 日圓  
(可搭乘摩天輪  
1次附帶乘坐)  
●小孩 300 日圓 (2歲以下免費)  
※摩天輪會依天氣變化，定期維修停駛。

**12月~2月冬季限定免費入場**

停車場 400 台

休園日 11月~2月的星期二  
12/31, 元旦  
※其他突發不往等因素將會隨時休園。

來自見晴站的美景，晴天當  
然不在話下，而後群山霧氣薄  
雲縹繞，那如夢似幻的風景在  
眼前展開。傍晚時，還有赤城  
山染上赤紅色的姿態。請盡情  
享受每天變化無窮的絕景。



觀光課負責人 大社



它是從伊香保溫泉街延伸出的空中索道山頂「見晴站」週邊的公園。從伊香保溫泉街延伸出來的空中纜車山頂「見晴站」附近的公園。

從見晴瞭望台「心動觀景台」遠眺而  
下的溪流、武尊、赤城等群山，從廣大的  
溫泉街到市區的景色真是絕景。

●洽詢單位

▷上之山公園 = 都市計劃課

(MAP 01 F-2)



從心動觀景台觀望的景色

上之山公園自然景觀豐富



上之山公園自然景觀豐富

▷伊香保索道 = 觀光課 (MAP 05 E-2)

與自然融為一體的散步道和雕刻等設備完  
善，從小孩到年長者都能享受的公園。體育  
設施等也很豐富。

●洽詢單位 TEL 0279-0535

(MAP 01 F-3)

## 澀川市綜合公園



※部分設施可供春遊。

## 愛宕山故鄉公園

在園內以網球場、弓道場(射箭場)等為首，  
小孩子們非常喜歡的滾輪溜滑梯及動態的  
繩索登山等遊樂設備齊聚。

●洽詢單位 TEL 0279-4393

(MAP 01 F-8)

# 公園2

# 自然生態豐富的澀川露營場



## Maple Village 子持

幽靜森林裡的單層小木屋淋浴間和廚房都一應俱全的別墅風小木屋。適合全家和好友們悠閒自在享受的高原度假村。

●洽詢單位 TEL 0279632344  
(4月~10月間，期間外請洽觀光課)

MAP B-C-5



●開放時間 4月1日~10月31日

休館日：每週一（國定假日則順延至隔天）

●使用費用表

設施名稱	使用時間	使用區分	費用(日圓)
單層小木屋(1棟)	下午1點~	6人用	12,000
	隔天早上10點	10人用	20,000
		12人用	24,000
烤肉大樓	上午9點~ 下午4點	1台 (10人)	1,800
	下午5點~ 下午8點	單層小木屋使用者	免費



管理員 飯塚

單層小木屋最多可容納50人，室內燒烤(BBQ)大樓最多可容納60人。另外也有苟藺、日式矮頭，動手作燒烤的體驗，及打蕎麥等的鄉村體驗和魔術秀。



都市計劃課負責人 李

這裡是山明水秀自然景觀豐富的親水公園露營場！瀧輪溜滑梯等遊樂設施應有盡有，推薦給有小孩的家庭！

## 沼尾川親水公園 露營場

河畔邊可玩水。有小孩們能盡情玩耍的多功能廣場和單層小木屋，釣魚池等也都一應俱全。

●洽詢單位 TEL 0279-223531  
(夏季營業期間、期間外請洽都市計劃課)

(MAP B-C-6)



可安全遊玩的親水區



管理員 大島

不只帳篷和單層小木屋，這裡還有溫水淋浴大樓，免治馬桶及共同故事場。由於管理十分周到，全家旅遊和青少年的小組活動等也能安心使用。



## 赤城露營場

被大自然纏繞山麓包圍的「赤城露營地」，對於想渡過安靜片刻的人來說是絕佳的地點。

在海拔900公尺的林地裡杉樹，落葉松，山毛櫟，白樺等美麗的高原樹木林立著。

●洽詢單位 TEL 090-4066-6561  
(7月~9月期間、期間外請洽觀光課)

(MAP B-B-9)



這裡是故事場



萬物萬物露營地

# 傳統

# 傳承下來的傳統,文化



## 農村歌舞伎

上三原田的歌舞伎舞台 (國家指定重要有形民俗文化遺產)

這是江戶時代後期非常流行的農村歌舞伎。蘆川歌舞伎、半田歌舞伎版東座、赤城歌舞伎、蘿川兒童歌舞伎這4座歌舞伎在蘿川市內外皆有舉行公演。赤城町是江戶時代後期建造的津久田偶人舞台，有38座偶人同時被指定為群馬縣重要有形民俗文化遺產。

上三原田的歌舞伎舞台擁有日本全國罕見的機台，是非常珍貴的文化遺產。上三原田歌舞伎舞台，不光是其建築，傳承它的操作方法給後世是我們傳承委員會的責任。



上三原田歌舞伎舞台操作傳承委員會委員長  
須藤先生



市民會演藝大賽實況



津久田的偶人劇



三原田小學歌舞伎社團部長  
萩原小姐

歌舞伎舞台是演出由五人男這齣劇。站在舞台上時，在眾多觀眾面前十分緊張。但是，開始說出台詞後，緊張感也慢慢地緩解了。

上三原田的歌舞伎舞台，往後期望後輩們能繼承下去。



獅子舞(舞獅)

行春田的獅子舞

獅子舞是祈求五穀豐收和驅除惡魔的祭神儀式，在該市內各地的神社表演獻祭。現在，川島、行春田、箱田、津久田、三原田、中尾、上小野子等7個地區的獅子舞被指定為該市的重要無形民俗文化遺產。



在赤城町三原田舉辦的獅子舞

神樂是獻祭於神社的歌舞，將神話的場景重現出來，祈求事業繁榮時所跳的滑稽舞蹈等，有各種不同樣式的舞。這7屬體是本市的重要無形民俗文化遺產，其中下南室太太御神樂「春蠶舞」是春蠶業興盛的群馬特有的舞，為群馬縣所指定的舞。



在子持神社獻祭的神明宮太太神樂



神樂



祭典伴奏

伊香保祭典伴奏

祭典伴奏，其音色與神輿和山車（花車）行進的節奏相配合，讓民眾燃起熱鬧氣氛。在蘆川，「伊香保祭典伴奏（祭囃子）」和「蘆川祇園伴奏」的2種祭典伴奏是該市指定重要無形民俗文化遺產，也與各自的祭典一起發展起來了。



蘆川山車（花車）祭中演出的蘆川祇園伴奏

# 歷史

甲を着装した人

## 歷史傳承至今的文化遺產



### 金井東裡遺跡

金井東裡遺跡，從6世紀初的榛名山火山灰中發現穿著鎧甲的人骨，引起全國莫大的關注。

(MAP 010-4)

2世紀	漢代	▲分離八號遺跡 ▲有馬遺跡
3世紀		○櫛高台關時代
4世紀	古墳時代	▲むす田三・A・E・1號古墳
5世紀		○使五王時代 ▲金井東裡遺跡 ▲中路遺跡
6世紀	奈良時代	▲周井崎遺跡 ○前方後圓墳的消失 ○櫛高台子時代
7世紀		○大化革新 ○壬申之亂 ○赤穗の列島 ○大寶令完成 全國開分寺、國分尼寺
8世紀	奈良時代	



製作了金井東裡遺跡「穿著鎧甲的古墳時代人」的複製品。在古墳時代遺跡的火山灰中從來沒有人骨出土的村子，另外，以穿著鎧甲的狀態被發現也是全國首例。除此之外，我們也在赤城歷史資料館、北檜歷史資料館、蘆川市考古文化遺產中心等各個設施中公開展出蘆川市的歷史資料。



文化遺產保護課  
負責人 中嶋



(MAP ⑧E-2)

### 原夏威夷王公使別邸 (市指定史蹟)

「夏威夷王公使別邸」，是當時還是獨立王國的美國夏威夷州，駐日夏威夷王國外交代表大使所用的建築物，是日本現存原夏威夷王國少數的建築物之一。與石階街延伸結合，搬移到原本的位置了。



展示各式資料的導覽設施

黑井峰遺跡是6世紀中期的榛名山火山爆發，當時地表上與人類生活息息相關的痕跡大都被掩埋了，是古墳時代後期的村落遺跡。從這樣的歷史背景而被稱為「日本的鹿貝城」。每年12月會舉行黑井峰遺跡馬拉松。



在遺跡附近奮力奔跑的黑井峰遺跡馬拉松跑者



### 黑井峰遺跡 (國家指定史蹟)

黒井峯  
遺跡



### 道前遺跡出土文物 (重要文化財)

這是從绳文時代中期的村落遺跡出土的陶土器。出土文物的造型被高度評價，其中深盤型土器也在大英博物館的海外展所展出。



### 石造不動明王立像 (國家指定重要文化財)

這是大家熟知的「宮田的不動明王」宮田山不動寺院內的自然洞內安置著纏倉時代造像的石佛。只在每年1月28日公開。

(MAP ⑨D-6)

# 義大利共和國 福利尼奧(Foligno)市



姐 妹  
友 好 都 市

推廣至世界各地  
姐 妹，友 好 之 圈



觀光課負責人 鄭暉

本市的姐妹市。義大利共和國  
福利尼奧市。都市國際交流協會  
中所進口的頂級橄欖油是交流事  
業的一環，限量銷售。是從西元  
2000年(平成12年)合作簽署為  
姐妹市開始，到現在為止受到市  
內市外多數人所喜愛的珍品。

位於義大利半島偏中央位置，  
被葡萄和橄欖田等的農用土地  
包圍，市區裡中世紀時所建造  
像城塞一樣的建築物鱗次櫛比，  
是非常美麗的城市。西元2000  
年與我市締造為姐妹市。

## 與本市交流的外國都市



夏威夷州有 5 個州，夏威夷州與夏威夷島同域。特產品是全世界知名的科納咖啡和夏威夷果，木瓜，香蕉等。另外，蘭花的生產量堪稱世界第一。西元 1997 年締結為姊妹市。



## 美國 夏威夷州



## 澳洲聯邦 洛根市



位於昆士蘭州的府城布里斯本市和黃金海岸間的綠都市，野生的無尾熊和袋鼠等也棲息在此。與本市在西元1996年締結為友好都市。

## 義大利共和國 阿巴諾泰爾梅 (Abano Terme) 市



位於北義大利威尼斯州，在義大利國內也是溫泉療養地的前三名，溫泉泥包的礦泥浴很著名。與本市在西元1993年締結了友好親善姊妹市。

## 台灣 社頭鄉，員林鎮



臺灣省彰化縣社頭鄉於西元 2014 年，與員林鎮於西元 2015 年，為了本市和兩個地區的發展貢獻為目標，締結了友好合作協定。



# 全國首發！澀川產農作物品牌 澀選（澀川市選別農藥農法）



農林課負責人 後藤

這個農耕法（農耕的方法）是從澀川市長為了「提供孩子們安全、安心的食物」的想法而開始的。協同生產的農民和每位消費者的力量，以建立澀川市新品牌為目標!!

澀川市正在推廣不使用影響環境和健康的農藥去生產農作物，以新的農耕法為全國打先鋒。推進學校營養午餐及市內直銷站等的銷售，計劃將澀川產的農作物品牌化。



# 瀧川市內主要直銷站

可購買瀧選蔬菜、瀧川市內  
新鮮農作物



## 道之驛「子持」 白井宿故鄉物產館

住址：瀧川市白井  
2318番地1  
TEL 0279-66600

(MAP ①D-5)



## JA北群瀧川 Miyukida農產品直銷站

住址：瀧川市行幸田  
51番地1  
TEL 0279-50333

(MAP ①E-5)



## 赤城第1 農產品直銷站

住址：瀧川市赤城町  
北上野287番地3  
TEL 0279-35022

(MAP ②D-7)



## JA北群瀧川 Furumaki農產品直銷站

住址：瀧川市半田  
3121番地1  
TEL 0279-201050

(MAP ②G-6)



## 赤城第2 農產品直銷站

住址：瀧川市赤城町  
敷島40番地  
TEL 0279-41833

(MAP ②D-6)



## 道之驛「Onoko」 農產品直銷站

住址：瀧川市小野子  
1980番地  
TEL 0279-28239

(MAP ③C-3)



## JA赤城橋 北橋特產直銷站

住址：瀧川市北橋町  
真壁246番地2  
TEL 0279-40155

(MAP ②F-6)



## 小野上 特產直銷站

住址：瀧川市村上  
305番地2  
TEL 0279-24655

(MAP ③C-1)



## 北橋交流 中心直銷站

住址：瀧川市北橋町  
下篠田605番地5  
※無電話號碼

(MAP ②G-6)

# 觀光大使

## 傳播澀川的魅力！

### 介紹「澀川觀光大使」們



一倉 宏先生  
(文樂編輯)  
西元2013年1月就任

澀川市出身。代表作是「好喝呀。這樣。(三得利MALT'S)」、「漂亮的姐姐，喜歡嗎？(國際牌美譽商品)」、「和你、組合。(全家便利商店)」等。另外他也是名標出的作詞家，親自許多歌子作詞。

與澀川市有因緣的各位觀光大使，在各式各樣的領域有傑出表現。希望他們能將本市的魅力推廣出去。



觀光課負責人 岩田



生方 NANAЕ 小姐  
(跨年櫻特兒)  
西元 2011 年 7 月就任

潤川市出身。擔任女性時尚雜誌專屬封面模特兒。現在是在許多的時尚雜誌和國內外知名品目雜上出現的名模。最近更進軍電視圈及廣告圈等，备受矚目。



大島 利德先生  
(一社)觀光振興委員會會長  
西元2011年7月就任

為了中日友好和藉日中國旅客的招攬等，主留以中國人入境日本為重點，為提高日本觀光而努力。



大澤 悠里先生  
(自由主播)  
西元2010年7月就任

作為原伊香保温市民的大澤悠里先生。在TBS廣播電台主持「大澤悠里悠悠男」表現出色。百元2009年度協助我們在「澀川魅力介紹諮詢班」擔任講師。



加賀美 幸子小姐  
(主婦 NHK 行政主婦)  
西元2011年7月就任

1963年進入NHK。新聞報導、教育、綜藝節目等擔任主持的範圍廣泛。得到擔任首位女性理事的待遇。現在也是名標出的主播。以原生事態的古典與文明讀為中心，參與演講和廣文等多方面的活動。



**金井 耕先生**  
(一社)日本交通協會理事長  
西元 2011年7月就任

東京大學畢業後進入日本國有鐵道公司。齊美升旅行需求投入心力，專心努力推動入場觀光。因為是鹿川市出身，他在西元2006年1月於香港舉辦的新年盛裝流行巡遊招開「鹿川肚臍帶」去表演。最後達成目標。



**富田 伸明先生**  
(和服造型師)  
西元 2010年7月就任  
以「伊香保溫泉觀光大使」「群馬觀光特使」的身份來協助鹿川市的宣傳。西元2010年8月在伊香保溫泉與伊香保溫泉的女將一起製作「IKAHO Cultural Meeting 右踏1000」、「伊香保藝術收藏」節目。



**鹿川 清彦先生 (演員)**  
西元 2011年7月就任

鹿川市出身。以其名「KEE」在舞台劇中活潑出色，從西元2006年開始改名為現在的「鹿川清彦」。在許多電影作品裡也參與演出。西元2015年主演的「雲雀ヶ丘之弟」(大崎章導演)，是位倍受期待的演員。



**保坂 修平先生**  
(爵士鋼琴家)  
西元 2013年1月就任

鹿川市出身。東京藝術大學畢業。現在是爵士樂鋼琴家，作曲家。是esunoda☆hiro廣麗的鋼琴家。我的法國、奧地利裔「首屆鋼琴家」。身為作曲家，製作過漫畫公司出版的合輯曲「星之街」。銀座見聲會舉辦委託的合輯曲「青春之詩」於2015年11月在紐約的卡內基音樂廳首度表演。



**清水 博正先生**  
(演歌歌手, TEIICHIRU  
ENTERTAINMENT 公司所屬)  
西元 2010年7月就任

鹿川市出身的清水博正先生，曾經獲得「NHK 歌歌大賞平成18年總冠軍」。西元2009年度舉行第26次「鹿川肚臍帶」的舞台活動，表演了自己的歌聲。



**森永 一衣小姐**  
(女高音歌手)  
西元 2010年7月就任

作為鹿川市出身的女高音歌手森永一衣小姐，每年在鹿川市除了舉辦「森永一衣音樂會」以外，為了與該市的姊妹市義大利福利尼農市的交流，身為鹿川市國際交流推進員來協助文化。



**岡 明達先生**  
(物語設計有限公司負責人)  
西元 2013年7月就任

台灣彰化縣出生。在日本東海大學留學。創立斯源股份有限公司等，是活躍於全球的專業家。以伊香保溫泉的平日計劃，與台灣合作的先驅地點品村聯合，促進旅行觀光的推動人物。



**心齋小姐**  
(小提琴家, 歌手)  
西元 2013年7月就任

鹿川市出身。是小提琴家兼歌手。以演奏藝術歌為主，有著與一眾歌者共同演出和眾多舞台演出的經驗。2008年以Bolishoi circus 形象歌曲的CD發行歌手初次亮相。服裝設計和演出也都有極力耕耘。

工業、產業

# 從澀川至全日本、再到全世界！ 展翅挑戰工業、產業

在本市，除此之外  
有特色的企業很多！  
請參閱本市官網的「澀  
川市製造企業導覽」！



工商振興課負責人 小林

製作半導體等時所使用的氟類特殊氣體，以及  
製造影印機中使用的鐵類產品。

●洽詢單位 ☎ 0279-83211



## 關東電化工業株式會社



NF3, WF6 等氟類特殊氣體，佔世界最高的配額。

(MAP 20F-5)

## Suntory Products 株式會社



一年生產量大約 11 億瓶。樟名工廠是堪稱國內  
最高生產量的飲料製造工廠，主要製造我們常看到的  
的保特瓶茶飲和罐裝咖啡。

●洽詢單位  
☎ 0279-83030

在樟名工廠舉  
行工廠參觀活動，  
一年約 2,000 位  
光臨。

(MAP 20G-8)



Suntory Products 株式會社  
種田小姐



## 大同特殊鋼株式會社

飛機發動機的  
零件佔世界配  
額約 3 成。



大同特殊鋼株式會社  
伊藤先生

汽車和飛機的發動機等提供惡劣環境中所使用的  
素材，是世界最大型的特殊鋼專業製造商。

●洽詢單位 ■0279@2000

(MAP 參 F-5)



## 電化(Denka)株式會社

製造半導體和電子機器、電動汽車等的  
製作中不可或缺的黏著劑和散熱基板。

●洽詢單位 ■0279@2109



本公司於西元2015年  
迎接了100週年紀念。朝  
向下個100年我們要「創  
新可能性。」

(MAP 參 F-5)



電化(Denka)株式會社 飯綱先生



## 日本Carlit株式會社

以化學藥品和電子材料的製造為首，也  
開始擴製化學物質的危險性評價和蓄電池  
的充放電試驗等事業版圖。

●洽詢單位

■0279@8811

電池試驗所是  
新事業且具挑戰  
性的工作。



日本Carlit株式會社  
齋呂先生

(MAP 參 G-6)

# 索引

名稱	頁	地圖	地點	住 址	電 話
赤城露營場	11	⑩	B-9	溫川市赤城町北赤城山 1022	
赤城第1農產品直銷站	19	⑯	D-7	溫川市赤城町北上野 287-3	0279-56-3502
赤城第2鹿產品直銷站	19	⑯	D-6	溫川市赤城町敷島 40	0279-56-4183
愛宕山故鄉公園	9	⑦	F-6	溫川市北橋町小室 404-1	0279-52-4393
阿己諾泰爾梅(Abono Terme)市(意大利共和國/姐妹、友好都市)	17				
伊香保溫泉石段街	2	①	E-2	溫川市伊香保町伊香保	
伊香保夏威夷節	6	③	E-2	溫川市伊香保町伊香保	
伊香保祭	7	①	E-2	伊香保溫泉石段街(伊香保町伊香保)	
石段君	6				
石階女兒節	7	①	E-2	伊香保溫泉石段街(伊香保町伊香保)	
一倉宏先生(溫川觀光大使)	20				
員林鎮(台灣/姐妹、友好都市)	17				
上之山公園(心動觀景台)	9	㉗	F-2	溫川市伊香保町伊香保	
生方NANAE小姐(溫川觀光大使)	20				
大澤悠里先生(溫川觀光大使)	20				
大島利德先生(溫川觀光大使)	20				
小野上溫泉館	5	①	C-1	溫川市村上 305-2	
小野上特產直銷站	19	①	C-1	溫川市村上 305-2	0279-59-2455
加賀美幸子小姐(溫川觀光大使)	20				
神樂	13				
金井耿先生(溫川觀光大使)	21				
金井東裡遠跡	14	⑪	D-4	溫川市金井	
關東電化工業株式會社	22	㉚	F-5	溫川市溫川 1497	0279-23-3211
黑井峰道跡(國家指定史蹟)	15	⑬	D-5	溫川市中鄉	
群馬縣	4				
Suntory Products 株式會社(株名工廠)	22	㉚	G-6	溫川市半田 200	0279-24-8030
獮子舞	13				
溫川觀光大使	20				
溫川清泰先生(溫川觀光大使)	21				
溫川市濱別農藝農法(溫選)	18				
溫川市綜合公園	9	⑥	F-3	溫川市溫川(明保野)4230	0279-24-0535
溫川天地公園	8	㉚	E-3	溫川市金井 2843-3	0279-20-1589
溫川山車(花車)祭	5			市街道周邊	
溫川肚臍節	4			溫川市新町五差路附近	
姐妹、友好都市	16				
清水博正先生(溫川觀光大使)	21				
社頭鄉(台灣/姐妹、友好都市)	17				
謝明達先生(溫川觀光大使)	21				
自井宿八重櫻花祭	5	②	E-5	溫川市自井	
SKY 君	8				
石造不動明王立像(國家指定重要文化財)	15	⑯	D-6	溫川市赤城町宮田 1526	
大同特殊鋼株式會社	23	㉚	F-5	溫川市石原 500	0279-25-2000
橘故鄉節	7	④	F-6	溫川市北橋町真登 2354	
電化(Denka)株式會社(溫川工廠)	23	㉚	F-5	溫川市中村 1135	0279-25-2109
道訓前遺跡出土文物(國家指定重要文化遺產)	15				

地圖	頁 號	地點	地圖	頁 號
高級地圖 (關川觀光大廳)	25			
自走式游覽車停車場 (關川工廠)	25	● Q-4 關川市停車場 247号		關川觀光大廳
關川觀光公鐵連接橋	11	● Q-4 關川市停車場 246号		
關川觀光站	12			
關川市觀光地圖 (關川觀光大廳)	15	● Q-4 關川市觀光地圖 15		
關川市 (關川市觀光、旅游諮詢)	17			
關川花園 (Oyaku no Sato) (最大的花園園子園林, 花的花園)	16			
Parasol 關川溫泉旅館	16	● Q-4 關川市停車場 245号		關川觀光大廳
關川樂平先生 (關川觀光大廳)	21			
關川樂平運動場	16	● P-4 關川市樂平運動場 249号		關川觀光大廳
關川樂平中心花園站	16	● Q-4 關川市樂平町下關川 160号		
關川樂平	16			
關之嶺 (Onsen), 關之嶺溫泉站	16	● Q-3 關川市樂平 1860		關川觀光大廳
關之嶺 (子母, 關川樂平樂平樂平)	16	● Q-3 關川市樂平 2218号		關川觀光大廳
Maple Villa 關川	16	● P-5 關川市樂平 151号		關川觀光大廳
關之嶺小屋 (關川觀光大廳)	16	● Q-3 關川市樂平 25100号		
心晴小屋 (關川觀光大廳)	21			
關川市 (關川樂平子母, 關川樂平小)	17			
關川	9	● Q-2 小竹原: 關川市樂平伊勢野 156号		關川觀光大廳



## 關 川 市

### 概 觀

「山中海的關川山, 鮎之嶺, 關川樂平的地質為主脈, 成為「在這裏還能人與交流世界內」的中心」都市」。關川樂平, 是關川樂平發展裡的靈脈。中國的關川樂平成為核心中心 (關川樂平中心的那個部分)

### 口 碑

日本的關中心・山中海的溫泉鄉・關川市



(Nagaoka Blue hydrangea)



(Nagaoka Red hydrangea)



(Nagaoka Black hydrangea)

地圖編號: 關川觀光大廳

地圖: 關川市

地圖頁: 〒377-0001 日高縣關川市名瀬60番地

地圖編號: ■ 0379031111, ■ 0379031111

U網址: <http://www.n-city.nagoya.jp/www/>

出版日期: 西元2016年1月

# 澀川 Style

～認識澀川篇～